



Ecos de NABGUANA

BOLETÍN INFORMATIVO DE ASOCIACIÓN KUNAS UNIDOS POR NABGUANA

Editor Responsable: Dad Neba

16 de julio 2025

N° 40

Panamá: Taller Monitorear el progreso de ODS 16.10 y Socializar las normas internacionales, nacionales...

Por: Dad Neba

La Asociación Kunas Unidos por Nabguana (KUNA), organiza un taller titulado **"Monitorear el progreso de ODS 16.10 y Socializar las normas internacionales, nacionales, con el poder judicial y los agentes encargados de hacer cumplir la ley"**; gracias por el apoyo del profesor William B. Simons, Profesor Emérito de Derecho, Facultad de Derecho de la Universidad de Leiden. Dicho taller se realizará en la comunidad Kuerima, Corregimiento Hato Pilón, Distrito Mironó, Comarca Ngäbe-Buglé. Durante los días 16 y 17 de agosto de 2025.

El objetivo del taller es evaluar el progreso del Objetivo de Desarrollo Sostenible (ODS) 16.10 en los territorios indígenas de Panamá, enfocado en garantizar el acceso público a la información y proteger las libertades fundamentales.

Se capacitará a comunicadores, mujeres y jóvenes indígenas para analizar los logros y desafíos en la implementación de este ODS, considerando que el 95% de la población desconoce estos objetivos.

La comunicación y el desarrollo sostenible son clave para el crecimiento de las comunidades indígenas, permitiendo la transmisión de conocimientos y valores que favorecen su integración al desarrollo colectivo. Además, el acceso a nuevas tecnologías y la inclusión digital fortalecen los procesos de organización y comunicación de los pueblos indígenas.

La Asociación Nabguana, busca formar nuevos comunicadores indígenas para enfrentar los retos que amenazan la existencia e integridad de estas comunidades, promoviendo su fortalecimiento como actores políticos y nacionales.



La comunicación y desarrollo sostenible permitirá a las comunidades indígenas desarrollar, llevar una activa participación en el crecimiento sostenible de su comunidad, creando mejoras en sus políticas, proyectos, planificaciones y modelos de diseño, puesto que permite la adecuada transmisión de conocimientos, prácticas, destrezas y valores indispensables para la integración de la población al desarrollo colectivo.

También se destaca la importancia de una Agenda Indígena Integral para atraer aliados y mejorar sus condiciones de resistencia y autodeterminación.

La comunicación indígena e intercultural es considerada una herramienta esencial para el desarrollo colectivo y la defensa de los derechos de los pueblos indígenas. Nelson De León Kantule, presidente de Nabguana, lidera esta iniciativa.

Ecos de Nabguana N° 40

Nelson De León Kantule

Presidente

Dad Neba (Nelson De León Kantule)

Editor / Diagramador

Dirección: Ave. Perú. Edificio Las Camelias. Piso 1.

Local 104 C. Ciudad de Panamá

Telef. (507) 6432-8579 /

E-mail: napguanakuna@gmail.com

Web: <https://www.vocesnabguana.org>

Panamá: Radio Digital “Voces de Nabguana”, recibe apoyo de Cultural Survival

Por: Dad Neba

La Radio Digital “Voces de Nabguana” (Voces de la Madre Tierra), espacio radial de la Asociación Kunas Unidos por Nabguana (KUNA), recibió apoyo significativo de parte de Cultural Survival, para implementar el proyecto titulado ***“La radio comunitaria como medio de fortalecer las comunidades indígenas frente a los impactos del cambio climático”***.

El proyecto está enfocado realizar talleres comunitarios sobre cambio climático y temas ambientales; y también se hará producción con cápsulas radiales sobre el tema de cambio climático, en idiomas indígenas (Guna y Emberá) y español.

Este pequeño proyecto busca fortalecer la comunicación comunitaria y la resiliencia frente al cambio climático en dos comunidades indígenas en Panamá.

Cultural Survival, es una organización sin fines de lucro que apoya a las organizaciones indígenas que defiende los derechos de los Pueblos Indígenas y apoyan la autodeterminación, las culturas y la resiliencia política de las comunidades Indígenas, desde 1972. Apoya a los Pueblos Indígenas tengan derecho a participar y tener voz, derecho a practicar sus culturas y hablar sus idiomas, derecho a acceder a las mismas oportunidades que los demás, y derecho a controlar y gestionar de forma sostenible sus bienes y recursos, para que puedan determinar por sí mismos su futuro como pueblos indígenas.

Todos estos trabajos, materiales educativos que se va grabar como podcast, se van difundir a través de la radio digital comunitaria “Voces de Nabguana”.



Las radios comunitarias ayudan a construir sociedades más informadas, y con esto logra que las personas mejoren su calidad de vida, porque se encuentran capaces de intercambiar sus conocimientos y formas de pensar de manera más libre y democrática.

Hay que tener presente que la radio digital comunitaria “Voces de Nabguana”, no responde a intereses políticos, partidarias, económicas ni religiosas, pero sí debe tener una postura política, unos valores que nos rigen y razones claras, que nos define como medios propios de la comunidad.

En este espacio radial “Voces de Nabguana”, además de informar noticias, se hará comentarios, entrevistas, reportaje y música indígenas. Las radios comunitarias no solo ayudan a la población a estar comunicada de forma segura sino también a estar bien informadas para que tomen decisiones colectivas acertadas frente a la situación que está pasando en nuestra comunidad y en el país.

Panamá: COONAPIP entrega antenas STARLINK para fortalecer, conectividad y autonomía en la comarcas y tierras colectivas

Fuente: Coonapip

Ciudad de Panamá, 14 de Julio de 2025

La Coordinadora Nacional de Pueblos Indígenas de Panamá (COONAPIP) ha dado un paso fundamental hacia la reducción de la brecha digital en los Territorios Indígenas del país, iniciando la entrega formal de antenas satelitales Starlink.



Esta acción se enmarca en el Proyecto “Reducción de Brechas Digitales y Fortalecimiento Técnico en Territorios Indígenas de Panamá (RTDC)”, un esfuerzo clave para empoderar a las comunidades.



Gracias a la gestión estratégica ante Tenure Facility, COONAPIP ha logrado la adquisición de 13 antenas Starlink, que serán herramientas cruciales para mejorar la conectividad en zonas remotas.

Estas antenas no son solo dispositivos; son herramientas esenciales para el fortalecimiento de la soberanía digital indígena, la defensa de nuestro territorio y la autonomía de nuestros pueblos, destacó el presidente de la COONAPIP, Leonides Cunampia.

Las próximas entregas de estas antenas se realizarán directamente a la autoridad máxima de cada territorio. Dado que la gran mayoría de estas autoridades se encuentra actualmente en sus comunidades, la entrega formal se llevará a cabo en la ciudad cuando se encuentren de visita, garantizando así su efectiva recepción e implementación en sus respectivos territorios.

Colombia: Mujeres del Cauca llegan a la Academia de la Lengua

Fuente: Servindi

Por primera vez, la Academia Colombiana de la Lengua incluyó entre sus miembros a dos mujeres de pueblos históricamente excluidos: la poeta afrodescendiente Mary Grueso y la lingüista indígena misak Bárbara Muelas.

En un acto histórico dos mujeres: una afrodescendiente y una mujer del pueblo Misak formarán parte de la Academia Colombiana de la Lengua.

Ambas nacieron en el departamento del Cauca, donde persisten las brechas en educación, y dedican sus vidas a la enseñanza, la literatura y la defensa de sus raíces culturales.

Mary Grueso, nacida en Guapi, es reconocida por convertir la tradición oral afro en poesía y literatura infantil. Sus obras visibilizan las voces negras desde las costas del Pacífico colombiano.

Por su parte, Bárbara Muelas, integrante del pueblo Misak y ha trabajado en la traducción de la Constitución colombiana al namtrik, su lengua originaria, que también enseña en las escuelas del resguardo Guambía.



Con este nombramiento, la Academia —creada en 1871 y hasta ahora dominada por hombres blancos del centro del país— reconoce por primera vez el valor de las lenguas, saberes y expresiones de pueblos racializados.

Para Grueso, esto es una señal contra el racismo persistente y para Muelas, es una oportunidad para seguir luchando por la visibilidad y el respeto a las lenguas indígenas.

Aunque sus nombres ya habían sido anunciados en diciembre, esta semana ambas mujeres tomaron posesión como “miembros correspondientes”, lo que les permitirá participar en debates, asesorías e investigaciones lingüísticas dentro de la institución.

Tanto para Muelas y Grueso este nombramiento significa la preservación de sus conocimientos como pueblo y el fortalecimiento de su identidad para enseñar a Colombia la lingüística nacional.

Con estos cambios, se abre un nuevo camino hacia una institución más representativa de la diversidad étnica y cultural de Colombia, donde aún se hablan al menos 65 lenguas indígenas que merecen ser protegidas y reconocidas.

La comunicación como estrategia política del proceso organizativo

Fuente: Comunicación CRIC



Desde los distintos territorios y pueblos, caminantes de la palabra digna, nos encontramos en el territorio Ancestral de Puracé, pueblo Kokonuko, en marco del 17 Congreso CRIC.

Como procesos caminantes de la palabra, hemos sido parte fundamental de lucha organizativa del CRIC, en la defensa de la vida y el territorio, es por ello por lo que nos parece importante que, en este 17 congreso, se haya tenido en cuenta nuestra palabra en la subcomisión: La Comunicación como estrategia Política de nuestro Proceso.

En este espacio de encuentro y discusión, y alrededor de las siguientes preguntas: ¿Cómo valoramos el ejercicio de la comunicación desde los diferentes procesos territoriales, zonales y regionales?, **¿Como lograr una mayor apropiación y fortalecimiento de nuestros procesos de comunicaciones de manera integral?** y ¿qué reconocimiento, derechos y garantías necesita el comunicador o comunicadora indígena para el desarrollo de su labor? Nos reunimos para conversar, valorar, evaluar y proyectar nuestro camino como proceso político comunicativo.

La apertura al diálogo inició resaltando que la comunicación es un acto político que surge en la lucha por las tierras como una estrategia de nuestros mayores y mayores desde la voz a voz y desde la confianza que tiene la palabra. “Cuando surge el CRIC, surge la comunicación”.

Desde los espacios de comunicación se ha venido hablando del posicionar políticamente los procesos de comunicación propia, aquella que se teje por medio conversas, danzas, tejidos, músicas..., aquella que cuida y a su vez, es saber y memoria de nuestros pueblos, y es base fundamental de la lucha que desde nuestros procesos caminamos, por ello desde la subcomisión se propuso avanzar en ese reconocimiento desde la comunidad y sus autoridades. Autoevaluar nuestros procesos y en comunidad, fue otro de los aportes importantes que se hicieron durante las conversas. Debemos evaluar desde adentro y hacia afuera nuestros procesos comunicativos, “tenemos que volver a nuestros colectivos” y recuperar el sentido de la comunicación.

Como procesos que desde la Comunicación Propia caminamos, vemos necesario avanzar en estrategias que garanticen de manera efectiva la realización de nuestro ejercicio comunicativo y su hacer político, planteando avances en **garantías políticas, jurídicas y de sostenibilidad**.

Como procesos comunitarios y comunicativos participantes en el 17 congreso CRIC, reafirmamos que **“nuestra comunicación no es una comunicación de mercado, ni para la competencia”**, y que nuestro caminar se fundamenta en el sentir comunitario que ha fortalecido la lucha de los pueblos en estos 54 años de vida política-organizativa del Consejo Regional Indígena del Cauca-CRIC, por ello desde este caminar digno que defiende y teje la vida, seguiremos PalabrAndando el territorio desde sus dolores, rabias y alegrías.